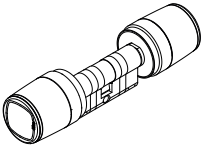


Libra LE60 & Libra LE60 Smart

ARMORED DOOR INSTALLATION GUIDE (EN)
GUIDA INSTALLAZIONE BLINDATO (IT)

ISEO Zero1

ELECTRONIC SOLUTIONS



ISEO

www.iseo.com

Iseo Serrature s.p.a

Via San Girolamo 13

25055 Pisogne (BS)

ITALY

Tel. +39 0364 8821

iseo@iseo.com

Only for Libra Smart

Download



Iseo Argo App

Available on the App Store



ANDROID APP ON Google play

Download User Manual



iseo.com

ELECTRONIC SUPPORT SERVICE

www.iseozero1.com

Non contractual document. Subject to change. Cod. KW14221 - 18/03/2021

Libra LE60 & Libra LE60 Smart Armored door Installation Guide (IT/EN/DE/FR/ES/NL) - © 2021 Iseo Serrature S.p.a. - www.iseo.com



EC Declarations of conformity available at:
<https://www.iseo.com/it/en/download>

IP66
IP67
IP68 (1.2m/1h)
IP69

Libra
Heavy Duty



AVVERTENZA - WARNING - HINWEISE - ATTENTION - ADVERTENCIA - WAARSCHUWING

IT

Non sono ammesse modifiche di alcun tipo, eccetto per quelle che sono descritte in queste istruzioni. Vite fissaggio inclusa: lunghezza 80mm per entrata massima serratura 70mm. Il dispositivo deve essere smaltito separatamente dai rifiuti domestici, secondo le disposizioni locali.

EN

No modifications of any kind are permitted, except for those described in these instructions. Fixing screw included: length 80mm for max lock backset 70mm. Dispose of the product separately from household waste, in accordance with local laws and regulations.

DE

Mit Ausnahme der in dieser Anleitung beschriebenen Änderungen sind keine weiteren Anpassungen zulässig. Befestigungsschraube inklusive: Länge 80mm für max. 70mm Dommaß. Entsorgen Sie das Produkt getrennt vom Hausmüll in Übereinstimmung mit den örtlichen Gesetzen und Vorschriften.

FR

Aucune modification n'est autorisée, à l'exception de celles décrites dans les instructions ci-jointes. Vis de fixation incluse: longueur 80mm pour serrure axe 70mm maximum. Éliminez le produit séparément des déchets ménagers, conformément aux lois et réglementations locales.

ES

No se admiten modificaciones de ningún tipo, excepto las que están descritas en estas instrucciones. Tornillo de fijación incluido: longitud 80mm para una entrada de la cerradura de 70mm máximo. Deseche el producto por separado de la basura doméstica, de acuerdo con las leyes y regulaciones locales.

NL

Geen wijzigingen zijn toegestaan met uitzondering van die beschreven zijn in deze handleiding. Montage schroef is bijgevoegd: lengte 80mm voor sloten met een max doormaat van 70mm. Voer het product, in overeenstemming met de plaatselijke wet- en regelgeving, gescheiden af van het huishoudelijk afval.

AVVERTENZE - WARNINGS - HINWEISE - ATTENTION - ADVERTENCIAS - WAARSCHUWING

IT

AVVERTENZE PER L'INSTALLATORE
Il prodotto dovrà essere destinato solo all'uso per il quale è stato espressamente concepito e cioè come cilindro per serratura di porta in ambiente civile e industriale. Ogni altro uso è da considerarsi improprio e pericoloso. Il cilindro non deve sporgere più di 3 mm dall'esterno della porta o dall'eventuale placca di protezione.

EN

WARNINGS FOR THE INSTALLER
The product must be destined only for the use for which it is expressly designed and therefore as a cylinder of door lock for civil and industrial locations. Any other use is considered improper and dangerous. The cylinder shall not protrude by more than 3 mm from the outside of the door or from any protection plate.

DE

HINWEISE FÜR DEN INSTALLATEUR
Das Produkt darf nur für den vorgesehenen Zweck eingesetzt werden, nämlich als Zylinderschloss in häuslicher und industrieller Umgebung. Jede anderweitige Verwendung ist unsachgemäß und führt zur Erlöschung von Garantie und Gewährleistungsansprüchen. Der Zylinder darf nicht mehr als 3 mm über die externe Seite der Tür bzw. die Schutzplatte hinausragen.

FR

NOTES POUR L'INSTALLATEUR
Utiliser le produit uniquement pour l'emploi auquel il est destiné c'est-à-dire comme cylindre de serrure pour portes en milieu résidentiel et industriel. Tout autre emploi sera considéré incorrect et dangereux. La saillie du cylindre ne doit pas dépasser les 3 mm de l'extérieur de la porte ou de la plaque de protection éventuelle.

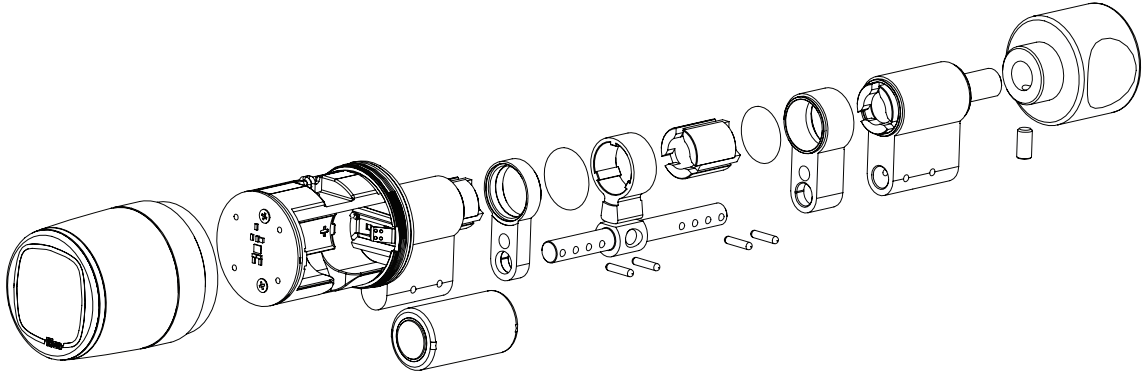
ES

ADVERTENCIAS PARA EL INSTALADOR
El producto tiene que destinarse sólo al uso para el cual ha sido especialmente concebido, es decir como cilindro para cerradura de puerta en ambiente civil e industrial. Cualquier otro uso tendrá que considerarse impropio y peligroso. El cilindro no debe sobresalir más de 3 mm desde el exterior de la puerta o de el escudo de protección.

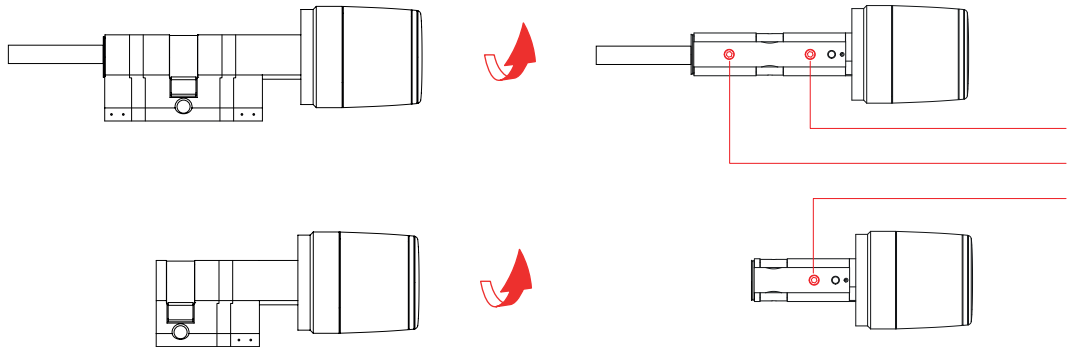
NL

WAARSCHUWING VOOR DE INSTALLATEUR
Het product mag alleen gebruikt worden waarvoor het ontworpen is namelijk als cilinder voor deuren in huishoudelijke of industriële omgeving. Ieder ander gebruik wordt als oneigenlijk en gevaarlijk beschouwd. De cilinder mag niet meer dan 3mm buiten de deur of een eventuele veiligheidsbeslag uitsteken.

Esempio di montaggio - Assembling example - Montagebeispiel - Exemple d'assemblage - Ejemplo de montaje - Montage voorbeeld



AVVERTENZA - WARNING - HINWEISE - ATTENTION - ADVERTENCIA - WAARSCHUWING



Non svitare!
Do not unscrew!
Nicht abschrauben!
Ne pas dévisser!
No desatornille!
Niet losschroeven!

MANUTENZIONE - MAINTENANCE - WARTUNG - ENTRETIEN - MANTENIMIENTO - ONDERHOUD

- IT

Cambio batteria
- EN

Battery replacement
- DE

Batteriewechsel
- FR

Emplacement de la pile
- ES

Sustitución de la batería

NL

Vervanging van de batterij

Cod: 003302

(Cod: 003092)*

* Per porte con entrata < 45mm

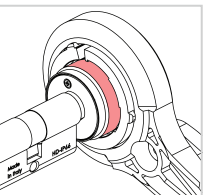
For door with backset < 45mm

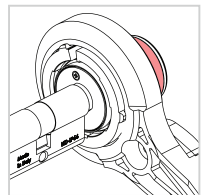
Für Türen mit Dornmaß < 45mm

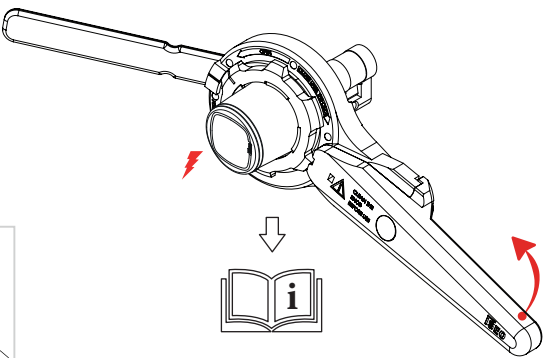
Pour une porte avec un axe de < 45mm

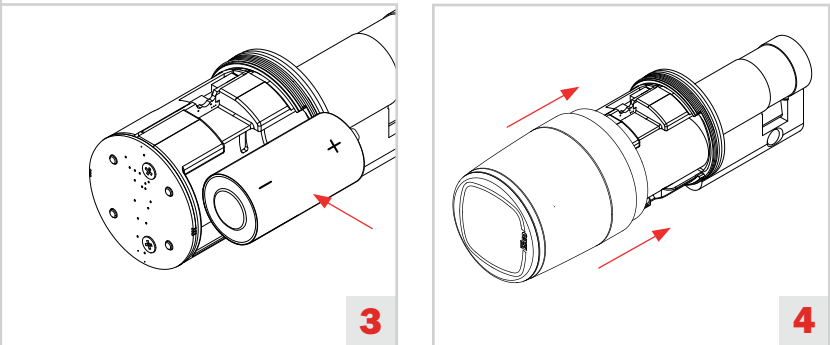
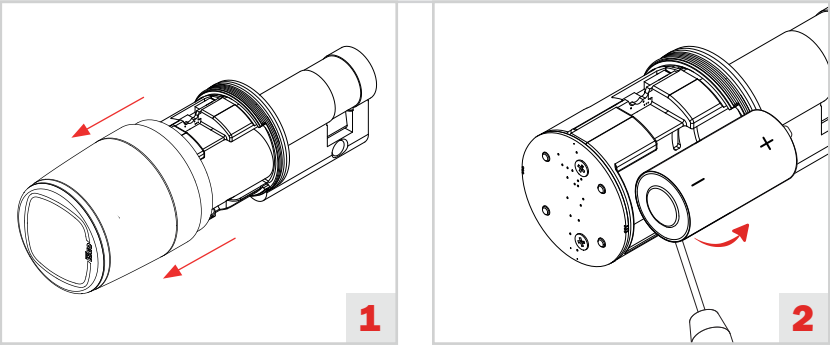
Para puertas con entrada < 45mm

Voor deuren met een doormaat van < 45mm









ATTENZIONE - ATTENTION - AUFMERKSAMKEIT - ATENCIÓN - AANDACHT

IT

Pericolo d'esplosione se la batteria è sostituita con altra di tipo errato. Smaltire separatamente le batterie usate seguendo le disposizioni locali.

EN

Risk of explosion if the battery is replaced with an incorrect type. Dispose of batteries according to your local environmental laws and guidelines.

DE

Es besteht Explosionsgefahr, wenn die Batterie mit einem falschen Typersetz wird. Entsorgen Sie das Produkt getrennt vom Hausmüll in Übereinstimmung mit den örtlichen Gesetzen und Vorschriften.

FR

Risque d'explosion si la batterie est remplacée par un type incorrect. Éliminez le produit séparément des déchets ménagers, conformément aux lois et réglementations locales.

ES

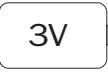
Riesgo de explosión si se reemplaza la batería por una incorrecta. Deseche el producto por separado de la basura doméstica, de acuerdo con las leyes y regulaciones locales.

NL

Er bestaat een risico van explosie op het moment dat de batterij wordt vervangen voor een incorrect type. Voer het product, in overeenstemming met de plaatselijke wet- en regelgeving, gescheiden af van het huishoudelijk afval.

LiMnO2 Battery

CR123 3V





Recommended batteries

- Varta CR123A

- Energizer 123

- Panasonic Power Photo (CR123)

- Duracell Lithium 123

TECHICAL DATA - DATI TECNICI

EN

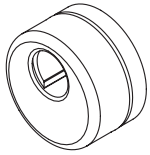
RFID: frequency 13.553 - 13.567 MHz, maximum magnetic field: - 14,12 µA/m (measured at 3m at the maximum power capacity)
Radio: frequency 2,40 - 2,4835 GHz, maximum power: 2,5 mW
Operating temperature: -20°C + 70°C

IT

RFID: frequenza 13.553 - 13.567 MHz, massimo campo magnetico: - 14,12 µA/m (misurato a 3m alla massima potenza erogabile).
Radio: frequenza 2,40 - 2,4835 GHz, potenza massima: 2,5 mW
Temperatura di utilizzo: -20°C + 70°C

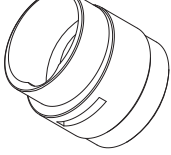
A

Classic Defender



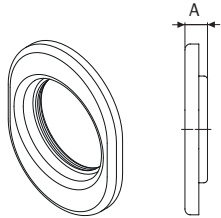
B

Anti-intrusion protection kit



04425*

Anti-intrusion escutcheon kit

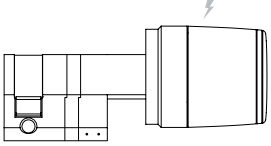


04426* - A = 13mm
04427* - A = 17mm

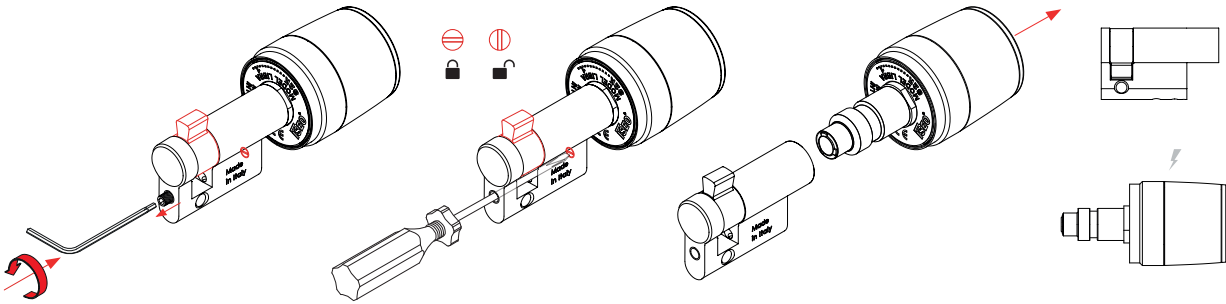
A - B

Libra

Half

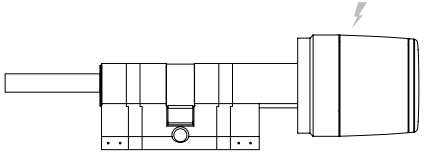


cod. 8MK40**10****



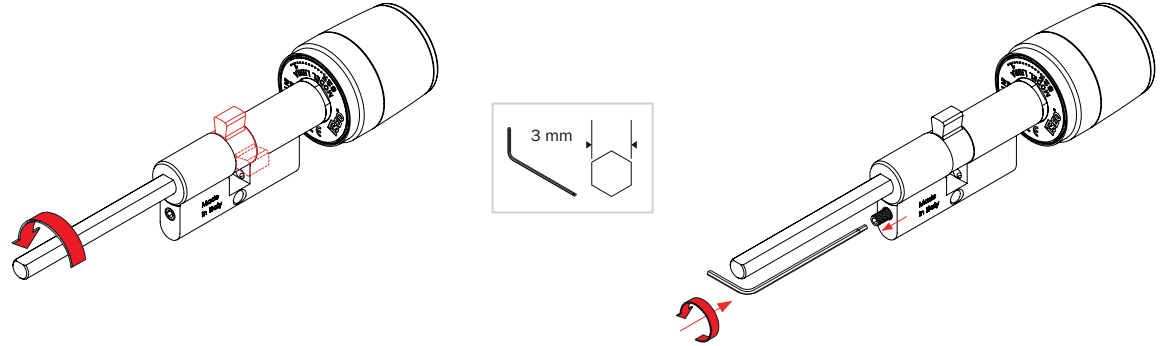
Libra

Removable reader and Extension plug

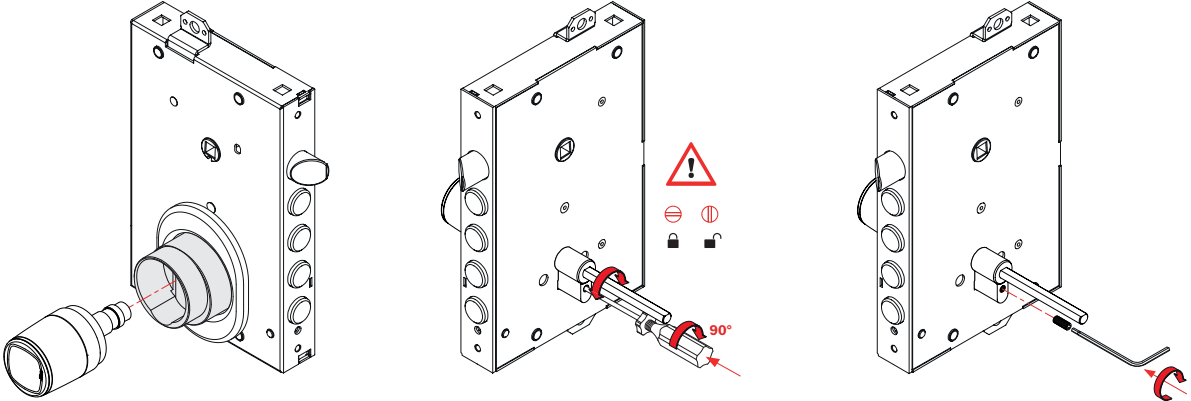


cod. 8MK36*****

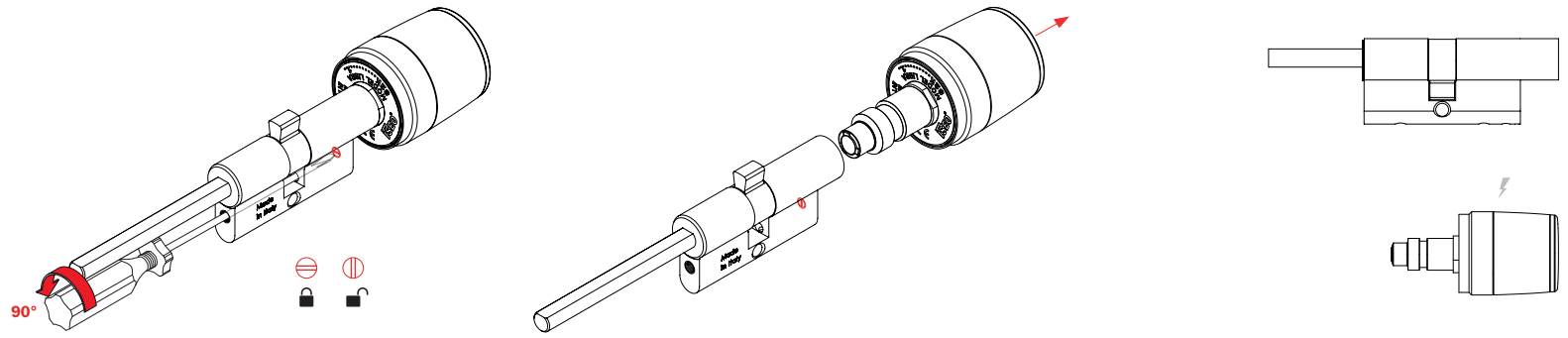
A - B



B



A - B



B - MANUTENZIONE - MAINTENANCE - WARTUNG - ENTRETIEN - MANTENIMIENTO - ONDERHOUD

IT Cambio batteria

EN Battery replacement

DE Batteriewechsel

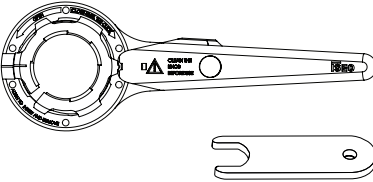
FR Emplacement de la pile

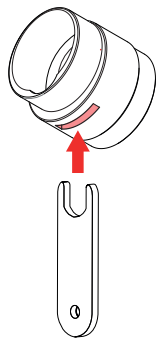
ES Sustitución de la batería

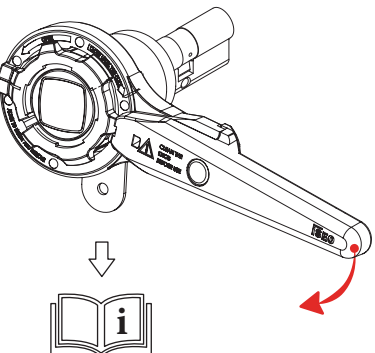
NL Vervanging van de batterij

Cod: 003317

(Cod: 003301)*







* Per porte con entrata < 45mm

For door with backset < 45mm

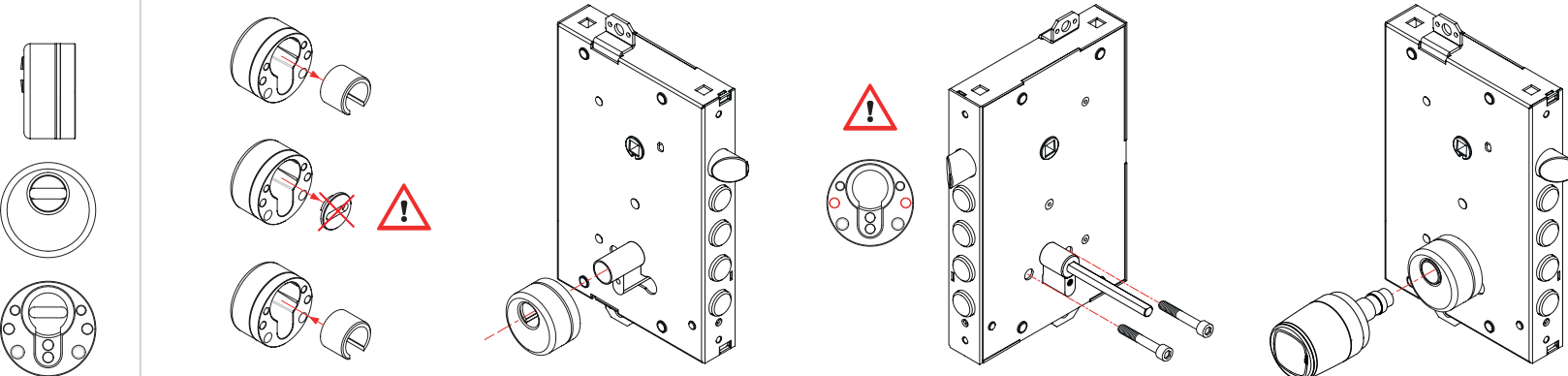
Für Türen mit Dornmaß < 45mm

Pour une porte avec un axe de < 45mm

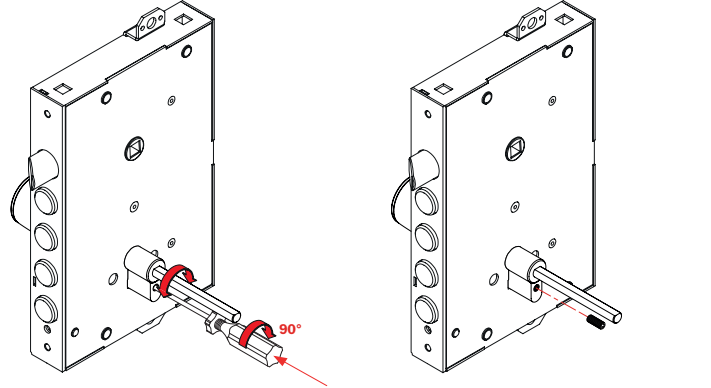
Para puertas con entrada < 45mm

Voor deuren met een doormaat van < 45mm

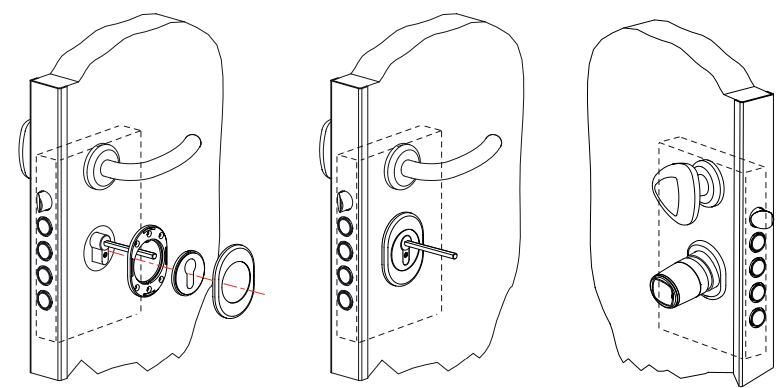
A



A



A



B

